

# 01

## 弘前公園

히로사키 성

데이트의待ち合わせ場所(下乗橋)に向かうソウ・ウギ。きれいな蓮が咲く、はす池や石畳の階段を歩く。そしてドラマ前半のクライマックスとなる、カン・マルとソウ・ウギの下乗橋での天守をバックにしたラブシーンは、必見! (第5話、第6話で放送)

레이트 약속 장소 (계조바시) 로 향하는 서 은기. 아름다운 연꽃이 핀 연못과 돌담계단을 걷는다. 또한, 드라마 전반부 클라이막스인, 강 마루와 서 은기의 천수를 배경으로 한 계조바시에서의 러브씬은 필독! (제 5 화, 제 6 화 방송)

★住所/弘前市大字下白銀町1-1

☎0172-33-8733

★주소/히로사키시 시모시로가네초 1-1



洋風建築(서양식 건축) 寺院(사원) 神社(신사) information 호텔(호텔) 旅館(여관) 金融機関(금융기관) 学校(학교)  
 コンビニ(편의점) 交番(파출소) ガソリンスタンド(주유소) ショッピングセンター(쇼핑센터)

ここ来れば一年中ねぷたが見れます。  
 여기에 오시면 일년 내내 네푸타를 보실 수 있습니다.

<http://www.neputamura.com/>

### 津軽藩ねぷた村

### 쓰가루한 네푸타 무라

【営業期間】有料

- 開館/4月~11월 9:00~17:00
- 開館/12월~3월 9:00~16:00
- 休館/12월31일
- 住所/弘前市亀甲町61
- ☎0172-39-1511

【영업기간】유료

- 개관/4월~11월 09:00~17:00
- 개관/12월~3월 09:00~16:00
- 휴관/12월 31일
- 주소/히로사키시 카메노코마치61
- ☎0172-39-1511



## 02 藤田記念庭園

후지타 기념 정원

ソウ・ウギの別荘地として想定。茶室の屋外にブランコ、部屋には机や鏡台などの装飾物が持ち込まれて撮影。カン・マルが、疲れて眠ってしまったソウ・ウギを池に投げつけるシーンを撮影。(第4話、第5話で放送)



서 은기의 별장으로 등장. 다도실 옥외에는 그네를, 방 안에는 책상 및 화장대 등 소품을 설치한 후 촬영. 강 마루가 피곤해 잠들어버린 서 은기를 연못에 내던지는 장면을 촬영. (제 4 화, 제 5 화 방송)

★住所/弘前市大字上白銀町8-1

☎0172-37-5525

★見学時間/9시~17시

4月上旬~11월23일 無休

★주소/히로사키시 카미시로가네초 8-1

★견학 시간/9시~17시

4월상순~11월 23일 무휴



## 03 ねぷたまつり

네푸타 축제

カン・マルとソウ・ウギが「ねぷた」を観ながらデートをするシーン。土手町通りを交通封鎖し、ねぷた団体2チームと観客役エキストラ等、約1,000人が協力し、大規模で迫力ある「ねぷたまつり」のシーンを再現した。(第5話、第6話で放送)



강 마루와 서 은기가 「네푸타」를 보며 데이트하는 장면. 도데마치 도로의 차량을 전면 통제하고, 네푸타 단체 2 팀과 관객역할 엑스트라 등 약 1,000 여명의 사람들의 협력으로 대규모의 박력 있는 「네푸타 축제」 장면을 재현함. (제 5 화, 제 6 화 방송)

★住所/弘前市大字土手町

★주소/히로사키시 도데마치

韓国語翻訳/弘前市国際交流員 崔允先

●お問い合わせ 弘前フィルムコミッション実行委員会

(公益社団法人 弘前観光コンベンション協会内)

青森県弘前市大字下白銀町2-1 TEL.0172-35-3131 <http://www.hirosaki.co.jp/>

